

Brusel 3. června 2021
(OR. en)

Interinstitucionální spis:
2021/0101(NLE)

8463/1/21
REV 1

CCG 28
UK 135
AVIATION 112

POZNÁMKA K BODU „I/A“

Odesílatel:	Generální sekretariát Rady
Příjemce:	Výbor stálých zástupců (část II)/Rada
Č. dok. Komise:	COM(2021) 195 final
Předmět:	Návrh ROZHODNUTÍ RADY o postojích, které mají být jménem Evropské unie zaujaty písemným postupem účastníků Ujednání o státem podporovaných vývozních úvěrech a účastníků Odvětvové dohody o vývozních úvěrech pro civilní letadla („ODL“) ohledně žádostí Spojeného království stát se účastníkem uvedeného ujednání a účastníkem uvedené dohody – přijetí

1. Dne 21. dubna 2021 předložila Komise Radě „návrh rozhodnutí Rady o postojích, které mají být jménem Evropské unie zaujaty písemným postupem účastníků Ujednání o státem podporovaných vývozních úvěrech a účastníků Odvětvové dohody o vývozních úvěrech pro civilní letadla („ODL“) ohledně žádostí Spojeného království stát se účastníkem uvedeného ujednání a účastníkem uvedené dohody“¹. Tento návrh je založen na čl. 207 odst. 4 prvním pododstavci SFEU ve spojení s čl. 218 odst. 9 této smlouvy.
2. Dopisem ze dne 28. ledna 2021 Spojené království požádalo, aby účastníci ujednání a účastníci odvětvové dohody týkající se letadel (ODL) schválili, aby se Spojené království stalo účastníkem ujednání a ODL. Účastníci ujednání a účastníci ODL rozhodnou o těchto žádostech písemným postupem.

¹ Dokument 8031/21.

3. Cílem návrhu Komise je vytyčit postoj, který má Evropská unie v rámci rozhodování účastníků ujednání a účastníků ODL o těchto žádostech zaujmout.
4. Pracovní skupina pro Spojené království (WPUK) návrh posoudila na zasedání dne 22. dubna 2021 a neměla k němu žádné námitky.
5. V návaznosti na připomínky Skupiny pro vývozní úvěry byl článek 2 rozhodnutí Rady revidován v kompromisním znění předsednictví².
6. Jelikož se z důvodu stávajících cestovních omezení nekonalo zasedání Skupiny pro vývozní úvěry, delegáti si postoje ke kompromisnímu znění rozhodnutí Rady³ vypracovanému předsednictvím vyměnili písemnou formou a dne 11. května 2021 dosáhli dohody ohledně tohoto znění.
7. Na zasedání dne 17. května 2021 vzala Pracovní skupina pro Spojené království (WPUK) na vědomí dohodu, které dosáhla Skupina pro vývozní úvěry dne 11. května 2021.
8. Navrhuje se proto, aby Výbor stálých zástupců vyzval Radu, aby jako bod „A“ na některém ze svých nadcházejících zasedání
 - přijala rozhodnutí Rady o postojích, které mají být jménem Evropské unie zaujaty písemným postupem účastníků Ujednání o státem podporovaných vývozních úvěrech a účastníků Odvětvové dohody o vývozních úvěrech pro civilní letadla („ODL“) ohledně žádostí Spojeného království stát se účastníkem uvedeného ujednání a účastníkem uvedené dohody, jak je ve znění finalizovaném právníky-lingvisty uvedeno v dokumentu 8354/21⁴;
 - vložila do zápisu z jednání Rady prohlášení Komise⁵ uvedené v dokumentu 8463/1/21 REV 1 ADD 1;
 - informovala v souladu s čl. 218 odst. 10 SFEU o rozhodnutí Rady Evropský parlament.

² Dokument WK 5756/2021 INIT.

³ Dokument WK 5756/2021 INIT.

⁴ Dokument bude vydán.

⁵ Rovněž se vkládá do zápisu ze zasedání Výboru stálých zástupců (část II) konaného ve dnech 2. a 4. června 2021.